



INFORMATIONSBLATT

Nr. 88

Hermannstadt, Dezember 2022

***FROHE WEIHNACHTEN UND EIN GLÜCKLICHES NEUES JAHR 2022
wünschen Ihnen***

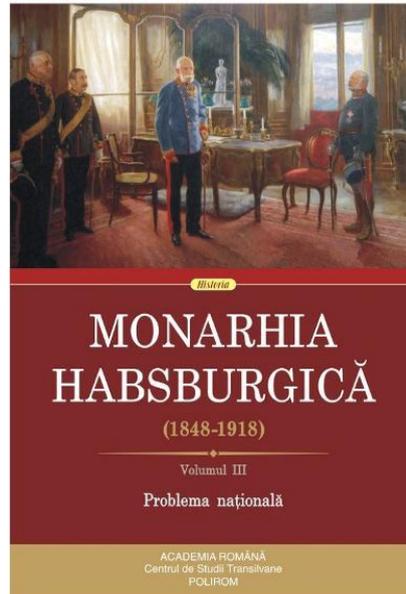


Quelle: www.paliparan.com

***die MitarbeiterInnen des
FORSCHUNGSINSTITUTS
FÜR GEISTESWISSENSCHAFTEN HERMANNSTADT***

NEUERSCHEINUNGEN

Monarhia Habsburgică (1848–1918), vol. III. Problema națională [Die Habsburgermonarchie (1848–1918). Bd. III. Die nationale Frage], Hg. Rudolf Gräf, Übersetzung von Iosif Marin Balog, Loránd Mádly, Raluca Nelepcu, Daniela Stanciu-Păscărița und Nicolae Teșculă, Cluj-Napoca: Academia Română. Centrul de Studii Transilvane, Iași: Polirom, 2021, 292 S.



JAHRESTAGUNG UNSERES INSTITUT

65 Jahre

Forschungsinstitut für Geisteswissenschaften Hermannstadt

In diesem Jahr feiert unser Institut sein 65-jähriges Bestehen. Seine Jahreskonferenz mit dem Thema *Die Gesellschaftswissenschaften zu Beginn des 21. Jahrhunderts* fand in einer feierlichen Atmosphäre am 10. Dezember statt. Auf die Eröffnungsrede von Prof. Dr. Rudolf Gräf, Direktor des Instituts, folgten Botschaften von Akademiemitglied Ioan-Aurel Pop, Präsident der Rumänischen Akademie, Akademiemitglied Paul Niedermaier, Prof. Dr. Ioan Bolovan, Direktor des George-Barițiu-Instituts für Geschichte in Klausenburg, Prof. Dr. Cornel Sigmirean, Direktor des Gheorghe-Șincai-Instituts für Geisteswissenschaften in Neumarkt am Mieresch, Prof. Dr. Ioan Taloș, von der Universität Köln und Prof. Dr. Sorin Radu, Rektor der Lucian-Bloga-Universität Hermannstadt. Nach der Präsentation der Zeitschriften und Veröffentlichungen unseres Instituts wurden die wissenschaftlichen Mitteilungen vorgetragen, in fünf thematische Sektionen gegliedert: *Archäologie, Geschichte des Altertums und Mittelalters* (11 Beiträge), *Geschichte der Neuzeit und Zeitgeschichte* (8), *Landpresse in der zweiten Hälfte des 19. und der ersten Hälfte des 20. Jahrhunderts* (5), *Kunst- und Kulturgeschichte* (13), *Ethnologie und Ethnografie* (15). Das vollständige Programm und die Zusammenfassungen der Vorträge sind hier zu finden:

http://icsusib.ro/sesiune_anuala_icsusib_2021)

ZEITSCHRIFTEN

Mit besonderer Genugtuung teilen wir das Erscheinen folgender Zeitschriften mit:

- *Anuarul Institutului de Cercetări Socio-Umane Sibiu* [Jahrbuch des Forschungsinstituts für Geisteswissenschaften Hermannstadt], Band XXVIII/2021, 250 S.
- *Forschungen zur Volks- und Landeskunde*, Band 64/2021, 163 S.
- *Historia Urbana*, Band XXIX/2021, 325 S. + 5 Karten.
- *Studii și comunicări de etnologie* [Studien und Mitteilungen: Ethnologie], Band XXXV/2021, 200 S.

FORSCHUNGEN ZUR VOLKS- UND LANDESKUNDE Kategorie A, Geschichte und Kulturwissenschaften (CNCS 2020)

Der Band 64/2021 der ältesten Zeitschrift unseres Instituts enthält 9 Studien und Mitteilungen, sowie eine Buchrezension. Der erste Beitrag (von Sabin Adrian Luca, Zeno-Karl Pinter, Claudia Urduzia und Florentin Perianu) stellt Forschungsergebnisse aus dem Jahr 2014 über archäologische Funde der Turdaș-Kultur in Tărtăria-Gura Luncii vor. Die Studie von Ágnes Szalai bietet Einblick in das *Funktionieren der Zehntverwaltung des Distrikts Bistritz während der Bethlen- und der Rákóczy-Zeit*. András Bándi schreibt über *Teilungsprotokolle (1676–1690) und chronistische Rechnungen (1699–1707) im alten Rothberger Kirchenbuch*. Andreea Odoviciuc untersucht die Stellung der deutschen Sprache im Bukowiner Bildungswesen vor und nach 1918 (*Zur Sprachlandschaft einer Peripherie*), während Daniela Stanciu-Păscărița in ihrem Aufsatz *Von Tanz und Glanz in der Doppelmonarchie Österreich-Ungarn* Einsicht gewährt in die Welt der mondänen Veranstaltungen des frühen 20. Jahrhunderts, die Bälle in Temeswar. Eine weitere Studie, von Phillipe Henri Blasen unterzeichnet, handelt von der *Nationalsozialistischen Gleichschaltung der evangelischen Landeskirche A. B. in Rumänien (1938–1942)*. In seinem Essay *Lucian Blaga als Wegweiser des philosophischen Bewusstseins* beleuchtet Rainer Schubert die Anschlussfähigkeit von Blagas Philosophie an die internationale, vor allem deutschsprachige Philosophie. Hermann Scheuringer vergleicht die deutschen Sprachvarietäten *Österreichisches Deutsch und rumänisches Deutsch*. Der letzte Aufsatz des Bandes stammt von Doris Sava, die auf die vielfältigen Möglichkeiten der digitalen Literaturforschung hinweist. Die Zeitschrift schließt mit einer Buchrezension: Josef Sallanz, *Dobrudscha: Deutsche Siedler zwischen Donau und Schwarzem Meer*. Deutsches Kulturforum östliches Europa, Potsdam, 2020 (verfasst von Vasile Ciobanu).

AUS DER TÄTIGKEIT UNSERER MITARBEITER/ INNEN

Dr. Andreea Buzaș hat die Studie *Păstoritul din Rășinari – între mobilitate și stabilitate* [Naturweidewirtschaft in Städterdorf – zwischen Mobilität und Stabilität] im Band *Păstoritul carpatic, tradiție și continuitate* [Pastorale Tierhaltung in den Karpaten, Tradition und Kontinuität], (hrsg. von L. David, Bukarest, Editura Etnologică) veröffentlicht (19 S.).
Dr. Vasile Ciobanu verfasste nicht weniger als 121 bio-bibliografische Einträge für *Enciclopedia istoriografiei românești* [Enzyklopädie der rumänischen Historiografie], Hg.: Akademiemitglied Victor Spinei, Bd. I–V, Suceava, Bukarest, Ed. Karl. A. Romstorfer/Academia Română, 2021; an der Tagung „O perspectivă transnațională asupra Grupului Etnic German din România:

dezbateri teoretice și metodologice [Eine transnationale Perspektive auf die deutsche Volksgruppe in Rumänien: theoretische und methodologische Debatten], die vom George-Barițiu-Institut für Geschichte in Klausenburg organisiert wurde, beteiligte er sich mit dem Beitrag *Propaganda Grupului Etnic German din România și politica de aliniere a conducerii naziste a organizației* [Propaganda der Deutschen Volksgruppe in Rumänien und die Gleichschaltungspolitik der nationalsozialistischen Führung der Organisation] (28.–29. Mai 2021, online Präsentation). **Dr. Liviu Cîmpeanu** publizierte die Studie *Prestige and Power: The Estates of John Hunyadi (1409–1456)*, in *Social and Administrative Elite in the Romanian Space (15th–19th Centuries)* (Hgg. Mihai-Bogdan Atanasiu, Cristian Ploscaru, Konstanz: Hartung-Gorre Publishers, 2021, S. 191–206.). **Dr. Julia Derzsi** befasste sich mit den Stadtschreibern bei den Siebenbürger Sachsen im 16. Jh.: *Notarii orășenești la sașii din Transilvania în secolul al XVI-lea* (in einer Studie, die in „Analele științifice ale Universității „Al. I. Cuza” din Iași, Istorie”, 66, 2020/2021, S. 109–128 erschienen ist). **Dr. Sigrid Haldenwang** hat das *Siebenbürgisch-Sächsische Wörterbuch* im Band *Germanistische Dialektgeographie zu Beginn des 21. Jahrhunderts* (Hg. Alexandra N. Lenz und Philipp Stöckle, Franz Steiner Verlag, Stuttgart, 2021) vorgestellt (S. 351–380). Von den von **Dr. Dan Dumitru Iacob** verfassten Aufsätzen ist der Beitrag *Un plan militar austriac din 1788 privitor la orașul Iași și împrejurimile sale* [Ein österreichischer Militärplan aus dem Jahr 1788 über die Stadt Jassy und ihre Umgebung] zu erwähnen (erschieden in „Historia Urbana“, Bd. XXIX, 2021, 28 S. + 1 Karte); er hat sich an den Sitzungen der Internationalen Kommission für Städtegeschichte und der Atlas-Arbeitsgruppe beteiligt. **Prof. Dr. Ilie Moise** hat das Buch *La Cut, înapoi, pe filele culturii* [Nach Cut, zurück, durch Kulturseiten blättern] veröffentlicht (Sibiu, Armanis Publishing House, 2021, 212 S.), außerdem hielt er am 10. Mai 2021 anlässlich der Festveranstaltung zum 85-jährigen Bestehen des Nationalen Dorfmuseums „Dimitrie Gusti“ in Bukarest den Vortrag *Muzeul Satului din București la aniversare* [Das Dorfmuseum in Bukarest zu seinem Jubiläum]. **Dr. Andrei Nacu** schrieb die Studie *The Creation of a Historical GIS Database Dedicated to the Railways in Romania (1854–2020)* (erschieden in *The Railway Journey from the 19th to the 21st Centuries. A Cultural History of Railway Transport and Mobility*, Hg. Radu Mârza, Editura Mega, Cluj-Napoca, 2021, S. 255–282 + 13 vom Autor gezeichneten Karten und 4 Grafiken); er nahm auch an einem Workshop mit dem Titel *Historical Town Atlas Data and Metadata Standards* teil, der vom Institut für vergleichende Städtegeschichte (ISTG) der Westfälischen Wilhelms-Universität Münster (Deutschland) am 18. und 22. bis 23. November 2021 veranstaltet wurde (online Präsentation). Der von **Dr. Nicolae-Alexandru Nicolaescu** publizierte Beitrag *Presa românească din Transilvania între informare și educație. Studiu de caz revista Luceafărul (1902–1914)* [Die rumänische Presse in Siebenbürgen zwischen Information und Bildung. Fallstudie: Die Zeitschrift Luceafărul, 1902–1914] ist in „Studia Universitatis Cibiniensis. Series Historica“, Bd. XVIII, 2021, 30 S. erschienen; Dr. Nicolaescu beteiligte sich auch an der internationalen Tagung in Cahul „Perspectivele și Problemele Integrării în Spațiul European al Cercetării și Educației“, ediția a VIII-a [Aussichten und Probleme der Integration in den Europäischen Forschungs- und Bildungsraum, 8. Auflage] mit dem Vortrag *Revista Higiena și Școala promoatoare a educației în rândul românilor din Imperiul Austro-Ungar (1876–1880)* [Die Zeitschrift Higiena und die Schule zur Förderung der Bildung der Rumänen in Österreich-Ungarn (1876–1880)] (4 Juni 2021, online Präsentation). Ein wichtiger Aufsatz *A Sword from Capidava (Romania) and some Notes on the Byzantine Spathas in the 6th Century*, an dem **Prof. Dr. Zeno Karl Pinter** mitwirkte, ist in „Acta Militaria Medievalia“, Bd. XVII, 2021 erschienen (Mitverfasser Valeri Yotov); zusammen mit Cătălin Dobrinescu, Claudia Urduzia, Beatrice Kelemen und Vitalie Bodolică präsentierte Dr. Pinter den Beitrag *Cercetări arheologice în necropola medievală a Capidavei* [Archäologische Forschungen in der mittelalterlichen Nekropole von Capidava] auf der internationalen Konferenz *Conferința Internațională Cercetarea și Valorificarea Patrimoniului Arheologic Medieval* [Internationale

Konferenz zur Erforschung und Aufwertung des mittelalterlichen archäologischen Erbes] (Veranstalter: Universitatea Pedagogică de Stat „Ion Creangă“/ Chişinău, Republica Moldova, 4 November 2021, online Präsentation). **Dr. Anda-Lucia Spânu** hat den Aufsatz *The Fortifications of Sibiu through Historical Images* geschrieben (erschieden in *La Città Palimpsesto / The City as Palimpsest. Tracce, sguardi e narrazioni sulla complessità dei contesti urbani storici / Traces, gazes and narrations on the complexity of historical urban contexts*, tomo primo, *Memorie, storie, immagini / Memories, stories, images*, a cura di Francesca Capano e Massimo Visone, Federico II University Press, fedOA Press, 2021, S. 661–669), und ihn auf der Tagung 9th CIRICE International Conference *The City as Palimpsest* (Neapel, 10.–12.06.2021) vorgetragen. **Dr. Maria Crîngaci-Țiplic** hat die Studie *Perspective istoriografice privind spațiul sacru al Sibiului în Evul Mediu* [Historiografische Perspektiven auf den sakralen Raum von Hermannstadt im Mittelalter] in „Transilvania“ veröffentlicht (Nr. 1, 2021, S. 46–61); außerdem hat sie zusammen mit Prof. Dr. Ioan-Marian Țiplic den Beitrag *Power and Religion in Central and South-East Europe: Political Rituals and Funerary Customs (Sixth to Eleventh Centuries)* auf der Tagung „Networks – Cooperation – Rivalry“, The Fourth Biennial Conference of the Medieval Central Europe Research Network (MECERN) präsentiert (University of Gdańsk, 7.–9.04.2021).

ICSU Sibiu, Bd. Victoriei 40, 550024 – Sibiu
Tel.: 0040 269 212604, Fax: 0040 269 216605
www.icsusib.ro

Redaktion: Julia Derzsi, Liviu Cîmpeanu
Institutionsleiter: Prof. Dr. Rudolf Gräf
ISSN 1224-1679